

# La feuille paroissiale



Paroisse Errobiko Salbatore  
Saint-Sauveur d'Errabi

Tél. 05.59.93.18.00

<http://paroisse-errobikosalbatore-ustaritz.org>

[ustaritz.paroisse@orange.fr](mailto:ustaritz.paroisse@orange.fr)

**24 SEPTEMBRE 2023**

**BONNE RENTREE - URTE SARTZE ON**

PRIER AVEC LE ST PÈRE SEPT. 2023

## Intention pour L'évangélisation

Prions pour que les personnes qui vivent en marge de la société, dans des conditions de vie inhumaines, ne soient pas oubliées par les institutions et ne soient jamais rejetées.

## ASTE ON

### PAPE ET ROI

Sekulan ez eta, aste huntan denbora berean elgarrekin Frantzian gertatu dira Xarles III Britainia Handiko erregea eta Frantses gure Aita Saindua. Lehena, lur huntako erresuma baten burua, eta zeruaz edo aroaren aldaketaz grifiatua ! Bestea, Jainkoaren Erresuman lehen zerbitzaria, bainan lur huntako etorkinetaz arranguratua ! Biek arrazoina, aroaren aldaketak gizakiaren bizia aldatzen baitu, eta etorkinen ihes joaiteak baitu ere oihartzun ebanjelioko hitzetan : "arrotz nintzen, eta etxean hartu nauzue; biluzik, eta jantzi nauzue"... Zerua eta lurra hurbiletik lotuak direla zientziak erraiten du, bainan ere Jainkoaren Hitzak, Jesus gizon egin den ber.

Quelle coïncidence que les visites de Charles III, nouvellement monté sur le trône de Grande Bretagne, et du Pape François à Marseille pour conclure les Rencontres méditerranéennes. Aucun des deux n'était encore venu dans l'exercice de sa fonction actuelle, et les deux y viennent simultanément. Royaume de la terre et Royaume des Cieux s'interpellent à distance, ils ont bien des choses à échanger, sur la question brûlante du changement climatique comme sur la question mondiale des migrations humaines. Ni le citoyen du monde ni le citoyen du ciel ne peuvent passer à côté de ces questions: tout ce qui touche et affecte l'homme touche aussi et affecte Dieu.

*J. Michel Barnetche*

## LE PAPE A DIT

Combien est-il important, encore aujourd'hui, de faire progresser la foi et le développement humain de l'intérieur des contextes de mission, au lieu de transplanter des modèles externes ou de se limiter à un stérile assistancialisme ! Ni modèle extérieur, ni assistancialisme. Prendre dans la culture des peuples le chemin de l'évangélisation. Evangéliser la culture et inculturer l'Évangile : cela va de pair.

## VENEZ ET VOYEZ

### LAMPEDUSA

Depuis 1992, la petite île italienne de Lampedusa au large des côtes tunisiennes et libyennes est le théâtre d'arrivées massives de migrants cherchant à rejoindre l'Europe. Aujourd'hui sur l'île, ces migrants sont invisibles, retenus dès leur débarquement dans le hotspot de l'île ou dans des ferrys ancrés au large. Pourtant, le phénomène n'a pas baissé, ni les drames qui se jouent régulièrement au large. Mais à Lampedusa, à l'image de l'Europe, les regards se sont détournés. Pour voir ce reportage, voici les mots clés : «vodeus Lampedusa agissent migrants»

## LA PAROLE DE DIEU CE DIMANCHE

### ENTRE DEUX BIENS

Pour entrer dans l'intelligence de la lettre adressée aux Philippiens, il faut en connaître le contexte. Paul n'est pas assis à son bureau pour rédiger ces lignes, il écrit depuis la prison où il est retenu « à cause du Christ », à cause de l'annonce de la Bonne Nouvelle qu'il proclame en tous lieux : Christ est mort et ressuscité !

L'attachement au Christ seul est au fondement des choix de Paul. Pour lui, « vivre c'est le Christ et mourir est un avantage ». Mais Paul ne sait plus comment choisir : d'un côté, il « désire partir pour être avec le Christ, car c'est bien préférable ». De l'autre, vivre en ce monde pour un travail utile. Il penche d'un côté puis de l'autre, entre deux

Is 55, 6-9  
Ph 1, 20c-24.27a  
Mt 20, 1-16

biens. Pourtant, Paul ne pose pas son avantage comme critère de choix. Il cherche ce qui sera davantage ajusté. au bien de ceux que le Seigneur a mis sur sa route. C'est la mission qu'il a reçue du Christ lui-même qui le met au plus près de celui qui est sa vie. C'est donc « à cause » de ceux auxquels il est envoyé qu'il entend l'Esprit lui suggérer la nécessité de demeurer en ce monde comme un bien plus nécessaire.

Paul pose ses choix à partir de son expérience, de sa relation au Seigneur bâtie sur le roc d'un amour indéfectible : « Rien ne pourra nous séparer de l'amour que Dieu nous a montré dans le Christ Jésus, notre Seigneur » (cf. Rm 8, 39).

*Anne DA, Prions en Eglise*

## CETTE SEMAINE NOUS FÊTONS

MERCREDI 27 SEPTEMBRE :  
SAINT VINCENT DE PAUL

Rempli d'esprit sacerdotal et entièrement donné aux pauvres à Paris, il reconnaissait sur le visage de n'importe quel malheureux la face de son Seigneur ; pour retrouver la forme de l'Église primitive, éduquer le clergé à la sainteté et soulager les pauvres, il fonda la Congrégation de la Mission et, avec l'aide de sainte Louise de Marillac, la Congrégation des Filles de la Charité. Il mourut, épuisé, à Paris en 1660.

VENDREDI 29 SEPTEMBRE :

S<sup>T</sup> MICHEL, GABRIEL et RAPHAËL  
Au jour de la dédicace d'une basilique édifée très anciennement sous le titre de saint Michel sur la voie Salaria, à six milles de Rome, l'Église célèbre les trois archanges dont la sainte Écriture révèle les missions et

qui, jour et nuit au service de Dieu, contemplent sa face et ne cessent de le glorifier.

SAMEDI 30 SEPTEMBRE :

ST JÉRÔME :

Né en Dalmatie, il étudia à Rome et y fut baptisé; nourri de toute la culture antique, mais attiré par la vie contemplative, il fit dans le désert de Syrie l'apprentissage de la vie monastique et fut ordonné prêtre. Revenu à Rome, il fut secrétaire du pape saint Damase; de là il se retira à Bethléem pour y mener la vie monastique et se montra un savant remarquable pour traduire en latin et commenter les saintes Écritures. Il prit sa part, d'une manière admirable, de bien des besoins de l'Église et, parvenu à un âge avancé, mourut en paix en 420.

## LES RENDEZ-VOUS DE LA SEMAINE

### EQUIPE CATECHUMENAT

Jeudi prochain à 18.30, quatre adultes commencent leur préparation au baptême et un autre vers sa confirmation. Réjouissons-nous et prions pour eux.

### EAP

Réunion de l'Equipe d'Animation Paroissiale mardi prochain 26 Septembre à 18.30 dans les salles paroissiales.

### MESSE DE RENTREE

Dimanche prochain 1 Octobre, la messe de 10.30 sera une messe des familles, MESSE DE RENTREE. Une grande précision, c'est toute la communauté chrétienne, et non pas seulement les familles du caté, qui est invitée à cette messe pour célébrer le début d'une nouvelle année pastorale. Faites-le savoir autour de vous, et venez nombreux !

### JOURNEE INTER-EGLISES

Dimanche 15 Octobre, le Service Diocésain de la Mission Universelle organise la journée inter-Eglises à Ustaritz. La messe de 10.30 aura donc une tonalité missionnaire. Des prêtres et religieuses en mission ou revenus (es) de mission seront là. Mobilisons-nous pour que cette messe soit belle, et que toute la communauté chrétienne de la paroisse les accueille comme ils le méritent, en venant à cette messe prier et chanter avec eux à cette intention.

### CONFÉRENCE "LES CATHOLIQUES ET LES DROITES"

Vendredi 29 septembre 2023, à 20h30 à la maison diocésaine de Bayonne (10, avenue Jean Darrigrand) à l'initiative de l'ATPA : Conférence ouverte à tous de Yann Raison du Cleuziou, Maître de conférences en sciences politiques à l'université de Bordeaux, sur : "Les catholiques et les droites de 1945 à nos jours : leçons d'une histoire", suivie d'un temps de questions à l'intervenant.

## MA PRIERE

### PRIERE D'AUTOMNE

Seigneur, nous voici en automne.  
Dans cette belle première partie de la saison  
qui nous offre progressivement  
de si belles couleurs.  
C'est un peu comme ma vie  
qui porte des couleurs différentes.  
Elle passe de l'or  
de mes richesses intérieures  
au rouge vif du feu  
de mon désir de travailler encore...  
L'automne de ma vie, Seigneur, je te l'offre.

### FESTIVAL DU CINÉMA CHRÉTIEN

Du 20 au 26 Septembre 2023, Festival du Cinéma Chrétien de Bayonne au CGR du quartier Glain. 5 films sont au programme, voyez plus de détails en visitant le site [www.festivalcinemachretien.com](http://www.festivalcinemachretien.com). Lundi 26 : « Nostalgie » - 20h + débat sur la nostalgie de l'enfance. Mardi 27 à 20h: « Mission » Sélection patrimoine.

## LES MESSES DE LA SEMAINE

**Samedi 23 / 09 19 H.00 Ustaritz**

Maryvonne SARRATIA -  
Léonie SARALEGUY - Yvonne GAMART -  
Sauveur ETCHEPARE -

**Dimanche 24 / 09 09 H.00 Larressore**

Beñat ELISSALDE (m.n.) - Hélène MAYA  
LACHAU (m.n.) - Christine HARRIET  
Jeanne BERGARA - Dominique IRIGOIN  
(m.a) - Mayie ARLA - Louis MONGABURE  
Etienne CAMADRO (m.a.) - Gabrielle  
DAGUERRE - Etienne DOLHAGARAY -  
Bittor POCORENA - Gabriel HARRIET -  
Mayie HARRIET - Miguel NOBLE -  
Etienne LAMERENS - Nicolas  
ETCHEVERRY - Denise LARRE  
J.Baptiste IRACABAL - Yéyène FERLIN -  
M.Michèle BARNETCHE - Mattin  
SOUBELET - Paulino et Maria Kosepa  
URRUTIA - M.Françoise ONCHALO -  
Léon POCORENA - Frantses  
ERBINARTEGARAY - Maixan ANDUEZA -

**10 H.30 Arrautz (FÊTES)**

Christian SISTIAGUE (m.n.) - Etienne  
GASSUAN - Jean-Jacques  
HARAMBOURE - Adolphe BETACHET -  
Martine BROUCHICAN -  
François DOSPITAL -

**10 H.30 Ustaritz**

Peio TESTEMALE (m.n.) - Ignace  
GUILSOU (m.n) - J.Pierre DAUGUEN  
(m.n.) - Eugène ALZURI - Isabelle  
DUHALDE - J.Baptiste DUHALDE (m.a.) -  
Pierre ESTEINOU - Jacques SOLERE -  
Maurice ETCHART - Laure et Armand  
HAITZE - André GASSUAN - Beñat  
CABANNES - André SISTIAGUE -  
Peio S<sup>T</sup> ESTEBEN - Etienne CWIKLINSKI -

**Lundi 25 / 09 16 H.00 Eliza Hegi**

Abbé Xalbat MARTINON -

**Mardi 26 / 09 18 H.00 Arrautz**

J.Marie DAMBIER -

**Mercredi 27 / 09 18 H.00 Halsou**

**Jeudi 28 / 09 18 H.00 Jatxou**

Hélène et Jeannot ETCHENIQUE -

**Vendredi 29 / 09 10 H.30 S<sup>T</sup> Michel**

J.Michel GUILCOU - Miguel HARAN -  
Isidore DUHALDE - Léonie SARALEGUY -  
Michel JUBERA - Raphaël POCORENA -  
Michel DUHALDE -

**18 H.00 Larressore**

J.Marie DAMBIER -

**Samedi 30 / 09 19 H.00 Ustaritz**

Juliette ARRUTI (m.n.) - Peio ASCARRAIN  
Jean JUZAN (m.a.) - J.Michel  
ETCHEPARE - François DOSPITAL (m.a.)  
Begoña DUHART LEIZAOLA - Sauveur  
ETCHEPARE - André et Michelle LATOUR  
Madeleine OSPITAL (m.a.) -

**Dimanche 01 / 10 09 H.00 Arrautz**

Annie LALANNE - Odette SISTIAGUE  
(m.a.) - Denise DARLAS - Joseph  
ALBERDI - Eric GASTELLUBERRY -  
Adolphe BETACHET -  
J.Louis CAPDEVIELLE - J.Jacques  
HARAMBOURE - Bittoria DARLAS -  
Martine BROUCHICAN - François  
DOSPITAL - Abbé Daniel SABATHE -  
Famille FILY - Défunts ORTOLO -

**10 H.30 Ustaritz**

Hélène et Jeannot ETCHENIQUE - Eric  
(m.a.) et Mattin SALLABERRY - Maite et  
Paco PAGOAGA - Bernard et Monique  
DASSANCE - Raymond VESCHEMBES -  
Dominique DASSANCE - Jacques  
ETCHENIQUE - Carmen BORDA - Peyo  
HIRIART - Yvonne GAMART - J.Baptiste  
LARRONDO - Jeanne DUHALDE -